La casera que no sonríe, una historia corta en inglés A2

La casera de Nick vive en el primer piso y nunca sonríe. Un domingo por la noche llama a su puerta. ¿Qué quiere?

Are you afraid of your landlord? I have a story about my landlady!
¿Le tienes miedo a tu casero? ¡Tengo una historia sobre mi casera!

I rent a room on the fourth floor. My landlady lives on the first floor. She is about sixty, and she never smiles.
Alquilo un cuarto en el cuarto piso. Mi casera vive en el primer piso. Tiene unos sesenta años y nunca sonríe.

The day I moved in, she took a photo of my license. She said only, "Pay the rent on the first."
El día que me mudé, tomó una foto de mi licencia. Solo dijo: «Pague el alquiler el primero».

I was afraid of her. One Sunday evening, someone knocked on my door. It was her.
Le tenía miedo. Un domingo por la noche, alguien tocó a mi puerta. Era ella.

I thought, oh no, more rent! What did she want? Guess!
Pensé: ay no, ¡más alquiler! ¿Qué quería? ¡Adivina!

She had a bowl of soup. She said, "You are too thin. Drink this."
Traía un plato de sopa. Dijo: «Estás muy flaco. Tómate esto».

The soup was very good. Better than my cooking.
La sopa estaba muy rica. Mejor que mi cocina.

The next Sunday she knocked again. Soup again. She said, "Still too thin."
El domingo siguiente volvió a tocar. Otra vez sopa. Dijo: «Sigues muy flaco».

After that, she brought me soup every Sunday. She never smiled.
Después, me llevó sopa todos los domingos. Nunca sonreía.

I told my mom. She said, "Careful! She wants something."
Se lo conté a mi mamá. Dijo: «¡Cuidado! Quiere algo».

But the rent did not go up. What did she want? Think!
Pero el alquiler no subió. ¿Qué quería? ¡Piensa!

Two months later, I found out. That Sunday she brought a photo too.
Dos meses después, lo descubrí. Ese domingo trajo también una foto.

She said, "This is my niece. She works at a bank."
Dijo: «Esta es mi sobrina. Trabaja en un banco».

I did not know what to say. I said, "The soup is good."
No supe qué decir. Dije: «La sopa está rica».

The next Sunday, soup and one more photo. She said, "This is her with her dog. Do you like dogs?"
El domingo siguiente, sopa y una foto más. Dijo: «Esta es ella con su perro. ¿Te gustan los perros?»

A week later, I opened the door, and a young woman stood next to my landlady.
Una semana después, abrí la puerta y había una joven junto a mi casera.

My landlady said, "This is my niece. Talk." She gave me the soup and left.
Mi casera dijo: «Esta es mi sobrina. Hablen». Me dio la sopa y se fue.

I was nervous. She laughed and said, "I know you. My aunt shows me your photo every Sunday."
Yo estaba muy nervioso. Se rio y dijo: «Yo te conozco. Mi tía me enseña tu foto todos los domingos».

I asked, "My photo? Which photo?" Guess!
Pregunté: «¿Mi foto? ¿Cuál foto?». ¡Adivina!

She said, "The one on your license. Don't worry, you look much better in person."
Dijo: «La de tu licencia. No te preocupes, en persona te ves mucho mejor».

Palabras de la historia

landlady *casera, dueña de la casa*	to rent *alquilar*	rent *alquiler*

first floor *primer piso*	to knock *tocar a la puerta*	more rent *más alquiler*
Guess! *¡Adivina!*	soup *sopa*	too thin *demasiado flaco*
She wants something. *Quiere algo.*	photo *foto*	niece *sobrina*
bank *banco*	nervous *nervioso*	license *licencia de conducir*
in person *en persona*	You look much better. *Te ves mucho mejor.*	

Escucha esta historia con un chatbot de IA: kotokin.com/es/aprender-ingles/historias/la-casera-que-no-sonrie